

Dodatok č. 1 k Mandátnej zmluve č. 46/2009

uzatvorený podľa § 566 a nasl. Zákona č. 513/91 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.

„Inžinierska činnosť počas realizácie stavebného diela (Pohorelá – splašková kanalizácia, II. III. a IV. stavba)

Čl. 1 Zmluvné strany

1. Mandatár: INPRO Poprad, s.r.o.

Poprad, Ústecko-Orlická 3300/25

Register: Obchodný register Okresného súdu Prešov

Oddiel: Sro, Vložka číslo: 15783/P

Zastúpený: Ing. Vladimír Margetaj
Ing. Slavko Žilinčík

Osoba oprávnená na jednanie

- vo veciach zmluvy: Ing. Slavko Žilinčík

- v technických veciach: Ing. Slavko Žilinčík

Ing. Vladimír Margetaj

Bankové spojenie: UniCredit Bank Slovakia a.s., Poprad

č. účtu: 6624763038/1111

IČO: 36 501 476

DIČ: 2021929910

IČ DPH: SK 2021929910

2. Mandant: Obec Pohorelá

Obecný úrad Pohorelá, Nová 392, 976 69, okres Brezno

Zastúpený: Ing. Jozef Kalman, starosta obce

Osoba oprávnená na jednanie

- vo veciach zmluvy: Ing. Jozef Kalman, starosta obce

- v technických veciach: Ing. Jozef Kalman, starosta obce

Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s.

č. účtu: 0301091874/0900

IČO: 00 313696

DIČ: 2021169964

Zmluvné strany sa dohodli na uzatvorení tohto dodatku č. 1, ktorým sa mandátna zmluva mení takto :

I. Predmet dodatku

Z dôvodu zmeny sadzby DPH z 19 % na 20 % v zmysle novely č. 490/2010 Z.z. zákona č. 222/2004 o dani z pridanej hodnoty s účinnosťou od 01.01.2011, zmluvné strany uzatvárajú tento Dodatok k mandátnej zmluve, ktorým sa určuje časť zmluvnej ceny, na ktorú sa uplatňuje 19 % sadzba DPH a časť zmluvnej ceny, na ktorú sa uplatňuje 20% sadzba DPH.

1. Celková cena služieb vyfakturovaných k 31.12.2010 s 19 % sadzbou DPH:

Cena služieb bez DPH	17 817,57 EUR
DPH 19 %	3 385,32 EUR
Cena služieb vrátane 19 % DPH	21 202,89 EUR

Obecný úrad v POHORELÁ

Dobro dňa: 25. 02. 2011

Číslo: 312/2011 Škort. znak
a lehota: NO

Přílohy: Úč. znak: Referent
A/9 100.J.K

2. Celková cena služieb, ktoré budú po 01.01.2011 vyfakturované s 20% sadzbou DPH:

Cena služieb bez DPH	40 382,43 EUR
DPH 20 %	8 076,48 EUR
Cena prác vrátane 20 % DPH	48 458,91 EUR

3. Rozdiel v celkovej cene služieb vrátane DPH po zmene sadzby z 19% na 20%:

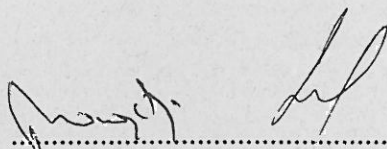
Celková cena služieb s 19 % DPH	69 258,00 EUR
Celková cena služieb s 19 % a 20 % DPH	21 202,89 + 48 458,91 = 69 661,80 EUR
Rozdiel	403,80 EUR

II. Záverečné ustanovenia

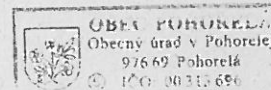
1. Ostatné ustanovenia mandátnej zmluvy zostávajú nezmenené v platnosti.
2. Tento dodatok nadobudne platnosť a účinnosť dňom podpisu obidvomi zmluvnými stranami po odsúhlasení zo strany poskytovateľa.
3. Dodatok je vyhotovený v štyroch vyhotoveniach, z ktorých dve si ponechá mandatár a dve mandant.

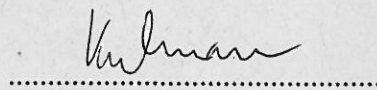
V Poprade, 21.2.2011

STRANA PUPPANO, s.r.o.
Ústecko-Orlická 3309/25, 056 01 Poprad
Register: Sro. 15783/P
IČO: 36 501 476, DIČ: 2021929910
IČ DPH: SK2021929910


.....
mandatár

V Pohorelej, 25. 02. 2011




.....
mandant